



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 30 август 2023 г.
(OR. en)

12481/23
ADD 2

Междуетноститутуционално досие:
2021/0104(COD)

DRS 44
EF 262
ECOFIN 838
SUSTDEV 114
COMPET 823
DEFACT 122

ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	21 август 2023 г.
До:	Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	C(2023) 5303 final - ANNEX 2
Относно:	ПРИЛОЖЕНИЕ към Делегиран регламент (ЕС) .../... на Комисията за допълнение на Директива 2013/34/ЕС на Европейския парламент и на Съвета чрез стандарти за отчитането във връзка с устойчивостта

Приложено се изпраща на делегациите документ C(2023) 5303 final - ANNEX 2.

Приложение: C(2023) 5303 final - ANNEX 2



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 31.7.2023 г.
C(2023) 5303 final

ANNEX 2

ПРИЛОЖЕНИЕ

към

Делегиран регламент (ЕС) .../... на Комисията

**за допълнение на Директива 2013/34/ЕС на Европейския парламент и на Съвета
чрез стандарти за отчитането във връзка с устойчивостта**

ПРИЛОЖЕНИЕ II СЪКРАЩЕНИЯ И РЕЧНИК НА ТЕРМИНИТЕ

В настоящото приложение са представени съкращенията, използвани в ЕСОУ (таблица 1), както и използваните в ЕСОУ термини и съответните определения (таблица 2).

Таблица 1 – Съкращения

АИС	Автоматични измервателни системи
ИКВ	Индекси за качеството на въздуха
ИП	Изисквания по отношение на прилагането
AWS	Алианс за стопанисване на водите
НДНТ	Най-добрата налична техника
НДНТ-СЕН	Свързано с най-добрите налични техники равнище на емисиите
НДНТ-СНЕС	Свързано с най-добрите налични техники равнище на екологичните показатели
Референтни документи за НДНТ	Референтни документи за най-добрите налични техники.
Btu	Британски топлинни единици
КР	Капиталови разходи
КБР	Конвенция за биологичното разнообразие
ОБДЗТ	Обща база данни за защитените територии
СЕН	Европейски комитет за стандартизация
CENELEC	Европейски комитет за стандартизация в електротехниката
CH ₄	Метан
OMKEY	Обща международна класификация на екосистемните услуги.
CO ₂	Въглероден диоксид
РКИ	Регламент (ЕС) № 757/2013 на Европейския парламент и на Съвета ¹ (Регламентът за капиталовите изисквания)
DEGURBA	Степен на урбанизация
MDR BP-1	Изискване за оповестяване – Общи принципи на изготвяне на отчетите за устойчивостта
MDR BP-2	Изискване за оповестяване — Оповестявания във връзка с особени обстоятелства
MDR GOV-1	Изискване за оповестяване – Ролята на административните, управителните и надзорните органи
MDR GOV-2	Изискване за оповестяване – Информация, която се предоставя на административните, управителните и надзорните органи на предприятието, и въпроси на устойчивостта, които се разглеждат от тези органи
MDR GOV-3	Изискване за оповестяване – Включване на свързаните с устойчивостта резултати в схемите за поощряване
MDR GOV-4	Изискване за оповестяване – Отчет за надлежната проверка на устойчивостта
MDR GOV-5	Изискване за оповестяване – Управление на риска и мерки за вътрешен контрол върху отчитането във връзка с устойчивостта
MDR SBM-1	Изискване за оповестяване – Пазарна позиция, стратегия, модел

¹ Регламент (ЕС) № 757/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 26 юни 2013 г. относно пруденциалните изисквания за кредитните институции и инвестиционните посредници и за изменение на Регламент (ЕС) № 648/2012 (ОВ L 176, 27.6.2013 г., стр. 1).

	(модели) на стопанска дейност и верига на стойността
MDR SBM-2	Изискване за оповестяване – Интереси и мнения на заинтересованите страни
MDR SBM-3	Изискване за оповестяване – Съществени въздействия, рискове и възможности и взаимодействието им със стратегията и модела (моделите) на стопанска дейност
MDR IRO-1	Изискване за оповестяване – Описание на процедурите за установяване и оценка на съществените въздействия, рискове и възможности
MDR IRO-2	Изисквания за оповестяване в ЕСОУ, обхванати в отчетите за устойчивостта на предприятието
НЗВ	Ненанасяне на значителни вреди
ИО	Изисквания за оповестяване
ЕБО	Европейски банков орган
ЕК	Европейска комисия
ЕИП	Европейско икономическо пространство
ЕКГФО	Европейска консултативна група за финансова отчетност
СОУ на ЕКГФО	Съвет по отчитането във връзка с устойчивостта на Европейската консултативна група за финансова отчетност
ОВОС	Оценка на въздействието върху околната среда
EMAS	Схема за управление по околна среда и одит
СЕХ	Сертификат за енергийните характеристики
ЕРИПЗ	Европейски регистър за изпускането и преноса на замърсители
ЕНО	Европейски надзорни органи
ЕОЦКП	Европейски орган за ценни книжа и пазари
ЕСОУ	Европейски стандарти за отчитане във връзка с устойчивостта (ЕСОУ)
ЕСОУ 1	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта 1 – Общи изисквания
ЕСОУ 2	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта 2 – Общи оповестявания
ЕСОУ E1	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта E1 – Изменение на климата
ЕСОУ E2	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта E2 – Замърсяване
ЕСОУ E3	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта E3 – Водни и морски ресурси
ЕСОУ E4	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта E4 – Биологично разнообразие и екосистеми
ЕСОУ E5	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта E5 – Използване на ресурсите и кръгова икономика
ЕСОУ G1	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта G1 – Професионално поведение
ЕСОУ S1	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта S1 – Собствена работна сила
ЕСОУ S2	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта S2 – Работници по веригата на стойността
ЕСОУ S3	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта S3 – Засегнати общности
ЕСОУ S4	Европейски стандарт за отчитане във връзка с устойчивостта S4 – Потребители и крайни ползватели
ЕС	Европейски съюз
СТЕ на ЕС	Система на Европейския съюз за търговия с емисии
ЕРС	Европейски работнически съвет

ДПИС	Доброволно, предварително и информирано съгласие (FPIC)
ЕПРВ	Еквивалент на пълно работно време
ОПСР	Общоприети счетоводни принципи
ПГ	Парников газ
GJ	Гигаджаули
ГИО	Глобална инициатива за отчитането (GRI)
ПГЗ	Потенциал за глобално затопляне
НFC	Флуоровъглеродороди
ДЕП	Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета ² (Директивата относно емисиите от промишлеността).
МФК	Международна финансова корпорация
МСФО	Международни стандарти за финансово отчитане
МОТ	Международна организация на труда
МПБРЕУ	Междуправителствена научно-политическа платформа относно биологичното разнообразие и екосистемните услуги (IPBES)
МКИК	Междуправителствен комитет по изменение на климата
МАОСУЦ	Международна акредитация и обозначаване за социални и екологични цели
ISO	Международна организация по стандартизация
ISSB	Съвет по международни стандарти за устойчивост
ТСИ	Технически стандарти за изпълнение
IUCN	Международен съюз за опазване на природата и природните ресурси (МСОППР)
КБРО	Ключови за биологичното разнообразие области
Kg	Килограм
lb	Фунтове
LEAP	Установяване на местоположението, определяне на стойността, оценяване, подготовка
ЛТБТИК	Лесбийки, гейове, бисексуални, транссексуални, интерсексуални, куиър
MDR	Минимално изискване за оповестяване (МИО)
MWh	Мегаватчасове
N ₂ O	Диазотен оксид
NACE	Статистическата класификация на икономическите дейности в Европейската общност
NF ₃	Азотен трифлуорид
НПО	Неправителствени организации
NH ₃	Амоняк
NO _x	Азотни оксиди
NUTS	Номенклатура на териториалните единици за статистически цели
O ₃	Озон
OPB	Озоноразрушаващо вещество
ОИСР	Организация за икономическо сътрудничество и развитие
ОЕСМ	Климатичен модел „Една земя“
ОР	Оперативни разходи

² Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 24 ноември 2010 г. относно емисиите от промишлеността (комплексно предотвратяване и контрол на замърсяването) (ОВ L 334, 17.12.2010 г., стр. 17).

PBTS	Устойчиви, биоакмулиращи и токсични вещества
PCAF	Партньорство за финансови институции, отчитащи въглеродни емисии
PFC	Перфлуоровъглероди
ПЧ	Прахови частици
УПТВ	Устойчиви, преносими и токсични вещества
УОЗ	Устойчиви органични замърсители
Регламент REACH	Регламент за регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали
SBTi	Инициатива за научно обосновани цели
SBTN	Мрежа за научно обосновани цели
SCE	Европейско кооперативно дружество
ПСО	Подход за секторна декарбонизация
ЦУР	Цели за устойчиво развитие
ПРУР	Показател за резултатите по отношение на устойчивото развитие
SE	Европейско дружество
SEEA	Система за екологична и икономическа отчетност
SEEA EA	Система за екологична и икономическа отчетност за екосистемите
РОИФУР	Регламент (ЕС) 2019/2088 на Европейския парламент и на Съвета ³ (Регламента относно оповестяването на информация за финансирането за устойчиво развитие);
SOX	Серни оксиди
SVHC	Вещества, пораждащи сериозно безпокойство
РГОФИК	Работна група за оповестяване на финансова информация във връзка с климата
РГОФИП	Работна група за оповестяване на финансова информация във връзка с природата
ООН	Организация на обединените нации
UNEP	Програма на ООН за околната среда
ЮНЕСКО	Организация за образование, наука и култура на ООН
vPvBs	Много устойчиви и много биоакмулиращи вещества
vPvMs	Много устойчиви и силно преносими вещества
WDPA	Международна база данни за защитените територии
WRI	Институт по световните ресурси
WWF	Световен фонд за природата

Таблица 2 – Определения на термините, използвани в ЕСОУ

В настоящата таблица се съдържат термините, които трябва да се използват като основа при съставянето на отчетите за устойчивостта в съответствие с ЕСОУ.

Термин	Определение
Действия	<i>Действия</i> се отнася до: i. „действия“ и планове за действие (в

³ Регламент (ЕС) 2019/2088 на Европейския парламент и на Съвета от 27 ноември 2019 г. относно оповестяването на информация във връзка с устойчивостта в сектора на финансовите услуги (ОВ L 317, 9.12.2019 г., стр. 1).

	това число планове за преход), които се предприемат, за да се гарантира, че предприятието постига поставените цели, и чрез които предприятието се стреми да се справи със съществените въздействия, рискове и възможности; и ii. решения за подкрепянето им с финансови, човешки или технологични ресурси.
Участник по веригата на стойността	Физически лица или субекти нагоре или надолу по веригата на стойността. Смята се, че участникът се намира надолу спрямо предприятието (напр. разпространители, клиенти), когато получава продукти или услуги от предприятието; и съответно нагоре спрямо предприятието (напр. доставчици) – когато доставя стоки или услуги, които предприятието използва при производството на собствените си продукти или услуги.
Адекватна работна заплата	Заплата, която позволява да се удовлетворяват потребностите на работника и неговото семейство в контекста на националните икономически и социални условия.
Административни, управителни и надзорни органи	Управителните органи с най-големите правомощия за вземане на решения в предприятието, в това число неговите комитети. Ако в управленската структура няма членове на административните, управителните или надзорните органи на предприятието, следва да се включат главният изпълнителен директор и – ако има такава длъжност – заместникът на главния изпълнителен директор. В някои юрисдикции системите за управление се състоят от две нива, като надзорът и управлението са разделени. В такива случаи и двете нива са включени в определението за административни, управителни и надзорни органи.
Засегнати общности	Хора или група (групи), които живеят или работят в същия район, който е бил или може да бъде засегнат от дейността на отчитащото се предприятие или от неговата верига на стойността нагоре или надолу. Засегнатите общности могат да включват общностите, които живеят в близост до дейностите на предприятието (местни общности), и общностите, които живеят на разстояние. Засегнатите общности включват действително и потенциално засегнатото коренно население.
Общо годишно трудово възнаграждение	Общото годишно трудово възнаграждение на собствената работна сила включва заплата, бонусите, наградите под формата на акции, наградите под формата на опции, възнаграждението

	съгласно план за поощряване без акции, промяната в стойността на пенсията и неотговарящото на условията отложено трудово възнаграждение, предоставени в течение на една година.
Очаквани финансови последици	Финансови последици , които не отговарят на критериите за признаване и съответно не може да бъдат включени в статиите във финансовите отчети през отчетния период и които не са отразени в текущите финансови последици .
Район, изложен на воден риск	Водосборен басейн, където няколко свързани с водата физически аспекта: i. водят до това, че един или няколко водни обекта са в по-малко от добро състояние и/или влошават състоянието си (съгласно определението в Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁴, като по този начин показват значителни проблеми по отношение на наличността, качеството и количеството на водата (в това число значителен недостиг на вода); и/или ii. водят до проблеми по отношение на достъпността на водата, нормативни или репутационни проблеми (в т.ч. съвместно ползване на водите с общностите и ценова достъпност на водата) за съоръженията му и съоръженията на ключови доставчици.
Район с голям недостиг на вода	Район, в който процентът на общото количество вземана вода е висок (40–80 %) или изключително висок (над 80 %) според инструмента „Акведукт“ от Атласа на водния риск на Института по световните ресурси (WRI). Вж. също „ оскъдица на вода “.
Свързани участващи в процеса материали	Материали, които са необходими за производствения процес, но не са част от крайния продукт, като смазочни материали за производствени машини.
Заключения за най-добрите налични техники (НДНТ)	Документ, съдържащ частите от референтен документ за НДНТ , в които се съдържат заключенията за най-добрите налични техники , тяхното описание, информация за оценка на тяхната приложимост, свързаните с най-добрите налични техники равнища на емисии , свързаните с най-добрите налични техники равнища на екологичните показатели, минималното съдържание на дадена система за управление на околната среда, включително свързаните с най-добрите налични техники референтни показатели, свързаният с тях мониторинг, свързаните с тях равнища на консумация и,

⁴ Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване на рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (ОВ L 327, 22.12.2000 г., стр. 1).

	когато е целесъобразно – съответните мерки за възстановяване на площадката ⁵ .
Свързано с най-добрите налични техники равнище на емисии (НДНТ-СЕН)	Диапазонът на равнищата на емисиите, получени при нормални експлоатационни условия чрез използване на най-добра налична техника или комбинация от най-добри налични техники съгласно описанието в заключенията за НДНТ , изразени в средни стойности за определен период от време и при определени референтни условия, т.е. равнището на емисиите, съответстващо на НДНТ .
Свързано с най-добрите налични техники равнище на екологични показатели (НДНТ-СННН)	Диапазонът на равнищата на екологичните показатели, с изключение на равнищата на емисиите , получени при нормални експлоатационни условия с използване на НДНТ или комбинация от НДНТ ⁶ .
Най-добри налични техники (НДНТ) ⁷	Най-ефективният и най-напредналият етап в развитието на дейностите и методите за тяхното осъществяване, показващ практическата пригодност на съответните техники за осигуряване на основа за определяне на съответните норми за допустими емисии и други условия на разрешителното, имащи за цел предотвратяването, а в случаите, когато това е практически невъзможно, намаляването на емисиите и въздействието им върху околната среда като цяло: i. „техники“ са както използваната технология, така и начинът на проектиране, изграждане, поддържане, експлоатация и извеждане от експлоатация на инсталацията; ii. „налични техники“ са техники, разработени в мащаб, който позволява прилагането им в съответния промишлен отрасъл, при жизнени в икономически и технически смисъл условия и отчитане на свързаните с тях разходи и предимства, независимо дали тези техники се използват или създават във въпросната държава членка, при условие че са достъпни за оператора при разумно допускане; и iii. „най-добри“ означава най-ефективни с оглед постигането на висока степен на опазване на околната среда като цяло.
Загуба на биологично разнообразие	Намалението на който и да е аспект на биологичното разнообразие (т.е. разнообразието на генетично, видово и екосистемно равнище) в конкретна територия поради смърт (включително изчезване), унищожаване или ръчно

⁵ Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността

⁶ Решение за изпълнение на Комисията от 10 февруари 2012 г. за формулиране на правила в Ръководство относно събирането на данни и съставянето на референтни документи за най-добрите налични техники (НДНТ), както и за осигуряването на тяхното качество, съгласно изискванията на Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета относно емисиите от промишлеността (ОВ L 63, 2.3.2012 г., стр. 1)

⁷ Член 3, точка 10 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

	физическо отстраняване; може да се отнася до много мащаби – от изчезване в световен мащаб до изчезване на популации, което води до намалено общо разнообразие в същия мащаб.
Биоразнообразие, или биологично разнообразие	Многообразието сред живите организми от всички източници, включително сухоземни, морски и други водни екосистеми и екологични комплекси, към които те принадлежат. Тук се включват различията в генетичните, фенотипните, филогенетичните и функционалните атрибути, както и промени в изобилието и разпространението във времето и пространството в рамките на видовете, биологичните съобщества и екосистемите .
Чувствителна от гледна точка на биологичното разнообразие зона	Мрежа от защитени зони по „Натура 2000“, обекти на световното наследство на ЮНЕСКО и ключови за биологичното разнообразие области , както и други защитени зони, както е посочено в допълнение Г към приложение II към Делегиран регламент (ЕС) 2021/2139 на Комисията ⁸ .
Цялост на биосферата, или екологична цялост	Способността на дадена екосистема да подкрепя и поддържа екологични процеси и разнообразно съобщество от организми.
Синя икономика	Синята икономика обхваща всички отрасли и сектори, свързани с океаните, моретата и крайбрежията, независимо дали се намират в морската среда (например корабоплаване, рибарство, производство на енергия) или на сушата (например пристанища, корабостроителници, наземна аквакултура и производство на водорасли, крайбрежен туризъм).
РДНДНТ, или референтен документ на ЕС за най-добрите налични техники	Документ, който е получен вследствие на обмена на информация, организиран по член 13 от Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета ⁹ относно емисиите от промишлеността, изготвен е за определени дейности и описва по-специално прилаганите техники, настоящите емисии и равнищата на консумация, разглежданите техники за определяне на най-добрите налични техники , както и заключенията за НДНТ и всякакви най-нови техники, като особено внимание се отделя на критериите, изброени в приложение III от Директива 2010/75/ЕС.
Подкуп	Непочтено убеждаване на някого да действа във ваша полза чрез даване на пари или

⁸ Делегиран регламент (ЕС) 2021/2139 на Комисията от 4 юни 2021 година за допълнение на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета чрез установяване на техническите критерии за проверка с цел определяне на условията, при които дадена икономическа дейност се квалифицира като допринасяща съществено за смекчаването на изменението на климата или за адаптирането към изменението на климата, и с цел определяне дали тази икономическа дейност не нанася значителни вреди във връзка с постигането на някоя от другите екологични цели (ОВ L 442, 9.12.2021 г., стр. 1).

⁹ Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

	друг стимул.
Модел на стопанска дейност	Системата на предприятието за превръщане на вложените ресурси чрез дейността му в крайни продукти и резултати, чиято цел е да се изпълнят стратегическите цели на предприятието и да се създаде стойност в краткосрочен, средносрочен и дългосрочен план. В ЕСОУ терминът „ модел на стопанска дейност “ се използва в единствено число, но се потвърждава, че предприятията може да имат повече от един модел на стопанска дейност.
Стопански отношения	Отношенията на предприятието със стопански партньори, със субекти в неговата верига на стойността и с всеки друг недържавен или държавен субект, пряко свързан с неговата стопанска дейност, продукти или услуги. Стопанските отношения не се ограничават до преките договорни отношения. Те включват непреките стопански отношения по веригата на стойността на предприятието отвъд първия разред, както и дялови участия в съвместни предприятия или инвестиции.
Страничен продукт	Вещество или предмет, които са резултат от производствен процес, чиято основна цел не е производството на това вещество или този предмет, не се считат за отпадъци , а за странични продукти , ако са спазени следните условия: i. по-нататъшната употреба на веществото или предмета е сигурна; ii. веществото или предметът могат да се използват пряко без по-нататъшна обработка, различна от обичайната промишлена практика; iii. веществото или предметът са произведени като неразделна част от производствен процес; и iv. по-нататъшната употреба е законна, т.е. веществото или предметът отговарят на всички съответни продуктови, екологични и свързани със защитата на човешкото здраве изисквания, съобразени с конкретната им употреба, и няма да доведат до цялостно вредно въздействие върху околната среда или човешкото здраве.
Въглероден кредит	Прехвърлим или търгуем инструмент, който отразява поглъщане или намаление на емисии в размер един метричен тон еквивалент на CO ₂ и се издава и проверява в съответствие с признати стандарти за качество.
Еквивалент на въглероден диоксид (CO₂eq)	Универсалната мерна единица за показване на потенциала за глобално затопляне (ПГЗ) на всеки парников газ, изразен като ПГЗ на единица въглероден диоксид. Използва се за оценка на изпускането (или

	на избягването на изпускане) на различни парникови газове на обща основа.
Детски труд	Труд, който лишава децата от тяхното детство, техния потенциал и тяхното достойнство и който е вреден за физическото и психическото развитие. Това е труд, който: i. е опасен и вреден за децата от психическа, физическа, социална или нравствена гледна точка; и/или ii. пречи на тяхното образование, като ги лишава от възможността да посещават училище; принуждава ги да напуснат преждевременно училище; или изисква от тях да се опитат да съчетаят посещаването на училище с прекалено дълга и тежка работа. Дете е всяко лице на възраст под 18 години. Въпросът дали определени форми на „работа“ може да се нарекат „детски труд“ зависи от възрастта на детето, вида на работата и отработваното време, както и условията на извършването ѝ. Отговорите се различават в отделните държави, както и в отделните отрасли в една държава. Минималната възраст за полагане на труд следва да не бъде под минималната възраст за завършване на задължителното училищно образование и във всеки случай не по-малко от 15 години според Конвенция № 138 на Международната организация на труда относно минималната възраст. Изключения може да възникнат в определени държави, в които икономиките и образователните заведения са недостатъчно развити и се прилага минимална възраст от 14 години. Държавите, в които се прилагат изключения, се определят от Международната организация на труда (МОТ) в отговор на специално заявление от страна на съответната държава и след консултации с представителни организации на работодателите и работниците. По силата на националните закони може да се разрешава наемане на лица на възраст от 13 до 15 години за лек труд, тъй като няма вероятност този труд да навреди на здравето или развитието им и не влияе на присъствието им на учебни занятия в училище или на участието им в професионални или образователни програми. Минималната възраст за допускане на работа, която поради естеството си или поради условията на извършването си вероятно ще застраши здравето, безопасността или нравствените устои на младежите, не трябва да е под 18 години.
Кръгова икономика	Икономическа система, при която запазването на стойността на продуктите, материалите и другите ресурси в

	икономиката се поддържа за възможно най-дълъг период от време, като се подобрява ефективното им използване в производството и потреблението, като по този начин се намалява въздействието на тяхното използване върху околната среда и се минимизират отпадъците и изпускането на опасни вещества на всички етапи от техния жизнения цикъл, включително чрез прилагането на йерархията за управление на отпадъците .
Принципи на кръговата икономика	Принципите на европейската кръгова икономика са: i. използваемост; ii. пригодност за повторно използване; iii. ремонтпригодност; iv. разглобяване; v. вторично производство и обновяване; vi. рециклиране ; vii. връщане в обращение чрез биологичния цикъл; viii. други форми на оптимизация на използването на продуктите и материалите.
Процент на кръгово използване на материалите	Връщане на материали, компоненти и продукти в обращение в практиката след първата употреба, като се използват следните стратегии (по ред на предпочитание): i. поддръжка/продължително използване; ii. повторно използване /повторно разпространение; iii. обновяване/преработване; iv. рециклиране , компостиране или анаеробно разграждане. Процентът на използване се определя като съотношението на кръговото използване на материали към общото използване на материали.
Класифицирана информация	Класифицирана информация на ЕС съгласно определението в Решение на Съвета 2013/488/ЕС ¹⁰ относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС или информация, класифицирана от една от държавите членки и обозначена съгласно допълнение Б към посоченото решение на Съвета.
Адаптиране към изменението на климата	Процесът на приспособяване към действителното или очакваното изменение на климата и последичите от него
Смекчаване на изменението на климата	Процесът на намаляване на емисиите на парникови газове и задържане на покачването на средната температура в световен мащаб до 1,5°C спрямо нивата от преиндустриалния период, както е предвидено в Парижкото споразумение.

¹⁰ 2013/488/ЕС: Решение на Съвета от 23 септември 2013 г. относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС (ОВ L 274, 15.10.2013 г., стр. 1).

Издръжливост спрямо изменението на климата	Способността на дадено предприятие да се приспособява към изменението на климата и към развитията или несигурността, свързани с това изменение. Издръжливостта спрямо изменението на климата включва способността да се управляват свързаните с климата емисии от обхват 1 и да се извличат ползи от свързаните с климата възможности, в т.ч. способността за реагиране на рисковете от прехода и физическите рискове и адаптиране към тях. Издръжливостта на дадено предприятие спрямо изменението на климата включва стратегическата и оперативната му издръжливост спрямо свързаните с климата промени, развития или несигурности във връзка с изменението на климата.
Свързани с климата възможности	Потенциалните положителни последици за предприятието, свързани с изменението на климата. Усилията за смекчаване на изменението на климата и за адаптиране към това изменение може да породят възможности за предприятията. Свързаните с климата възможности са различни в зависимост от региона, пазара и отрасъла, където работи предприятието.
Свързани с климата физически рискове (физически рискове, произтичащи от изменението на климата)	Рисковете вследствие на изменението на климата, които може да бъдат обвързани с определено събитие/явление (остри) или произтичащи от по-дългосрочните промени (хронични) в климатичните режими. Острите физически рискове се пораждат от определени опасности, в частност от метеорологични явления, като бури, наводнения, пожари или горещини. Хроничните физически рискове се пораждат от по-дългосрочните изменения на климата, като температурните промени и последиците им – повишаване на морското равнище, намалено наличие на вода, загуба на биологично разнообразие и промени в производителността на земята и почвите.
Свързани с климата рискове от прехода	Рисковете, които възникват при прехода към нисковъглеродна и издръжлива спрямо изменението на климата икономика. Те обикновено включват политически рискове, правни рискове, технологични рискове, пазарни рискове и репутационни рискове.
Колективно договаряне	Всички преговори, провеждани между работодател, група работодатели или една или повече организации на работодатели, от една страна, и една или повече синдикални организации или, ако няма такива, представителите на работниците, надлежно избрани и упълномощени от тях в съответствие с националното законодателство и разпоредби, от друга страна, за:

	i. определяне на работните условия и условията на заетост; и/или ii. уреждане на отношенията между работодателите и работниците; и/или за уреждане на отношенията между работодателите или техните организации и организацията (или организациите) на работниците.
Потвърдено нарушение (детски или принудителен труд или трафик на хора)	Нарушение , представляващо детски или принудителен труд или трафик на хора, чието установяване е подкрепено с доказателства. Потвърдените нарушения не включват нарушенията във връзка с детски или принудителен труд или трафик на хора, които все още се разследват през отчетния период.
Потвърдено нарушение чрез корупция или подкуп	Нарушение чрез корупция или подкуп , чието установяване е подкрепено с доказателства. Потвърдените нарушения чрез корупция не включват нарушенията чрез корупция , които все още се разследват към края на отчетния период. Отговорникът на предприятието по спазването на изискванията или лице на подобна длъжност, или подобен орган могат да определят, че възможните случаи на неспазване на изискванията са подкрепени с доказателства. Не се изисква съдебно определение, че установяването на дадено нарушение е подкрепено с доказателства.
Потребители	Физически лица, които придобиват, потребяват или използват стоки и услуги за лична употреба – за себе си или за други лица, а не за препродажба, търговски, стопански, занаятчийски или професионални цели.
Култура на предприятието	Културата на предприятието изразява целите чрез ценности и вярвания. Тя ръководи дейностите на предприятието чрез споделени допускания и групови норми, например изявления за ценностите или мисията или правилник за извършването на дейността.
Корупция	Злоупотреба с поверена власт за лична изгода, която може да бъде подбудена от лица или организации. Тя включва практики като рушвети, измами, изнудване, тайни споразумения и изпиране на пари. Тя включва също така предлагането или получаването на какъвто и да е подарък, заем, такса, възнаграждение или друго предимство на или от което и да е лице като стимул да се направи нещо, което е нечестно, незаконно или представлява злоупотреба с доверие при осъществяването на стопанската дейност на предприятието. Това може да включва парични или непарични облаги, като безплатни стоки, подаръци и почивки, или специални лични услуги, които се предоставят с цел да се

	получи неправомерно предимство или които могат да доведат до морален натиск за получаване на такова предимство.
Надеждни пълномощници	Лица с достатъчно богат опит във взаимодействието със засегнати заинтересовани страни от конкретен регион или в конкретен контекст (например жени работници в земеделски стопанства, коренно население или работници мигранти), които могат да помогнат за ефективното представяне на техните вероятни опасения. На практика това може да включва неправителствени организации в областта на развитието и правата на човека, международни синдикални организации и местни организации на гражданското общество, включително верски организации.
Текущи финансови последици	Финансовите последици за текущия отчетен период, които са признати в първичните финансови отчети.
Способи за декарбонизация	Съвкупните видове действия за смекчаване на изменението на климата, например енергийна ефективност, електрификация, промяна на горивната база, използване на енергия от възобновяеми източници , промяна на продуктите и декарбонизация на веригата на доставките, които отговарят на конкретните действия на предприятията.
Обезлесяване	Временно или трайно преобразуване на залесена земя в незалесена, предизвикано от човека ¹¹ .
Нарушаване на екосистема, нарушена екосистема	Хронични въздействия на човека, водещи до загуба на биологично разнообразие и нарушаване на структурата, състава и функционалността на екосистемата .
Зависимости	Положението, в което дадено предприятие зависи от природни, човешки и/или социални ресурси за изпълнението на стопанските си процеси.
Отлагане във водата и почвата	Количество вещество , което се е натрупало в околната среда – във водата или в почвата , в резултат на редовни дейности или в резултат на произшествия , или от обезвреждане на отпадъци от предприятия, независимо дали това натрупване настъпва на производствената площадка на предприятието, или извън нея.
Опустиняване	Блошаване на качеството на земите в

¹¹ Точка 21 от приложение I към Делегиран регламент (ЕС) 2022/1288 на Комисията от 6 април 2022 г. за допълнение на Регламент (ЕС) 2019/2088 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на регулаторните технически стандарти, с които се определят подробно съдържанието и начинът на представяне на информацията във връзка с принципа за ненаанасяне на значителни вреди и се определят съдържанието, методиките и представянето на информация във връзка с показателите за устойчивост и неблагоприятните въздействия върху устойчивостта, както и съдържанието и представянето на информация във връзка с рекламирането на екологични или социални характеристики и целите за устойчиви инвестиции в предоговорни документи, уебсайтове и периодични доклади (ОВ L 196, 25.7.2022 г., стр. 1).

	сухите, полусухите и малко влажните райони в резултат на въздействието на различни фактори, включително изменението на климата и дейността на човека. Естественото разширяване на съществуващите пустини не е опустиняване .
Заустване	Заустване на отпадъчни води е количеството вода (в m ³) или вещество (в kg БПК/d или сходна мерна единица), добавено/проникнало във водно тяло от точков или неточков източник. Отпадъчни (или заустени) канализационни води са пречистени отпадъчни води, заустени от пречиствателна станция за отпадъчни води.
Дискриминация	Дискриминацията може да се прояви пряко или непряко. Проява на пряка дискриминация е налице, когато отношението към дадено лице е по-неблагоприятно в сравнение с отношението към други лица в сходно положение, и причината за това е определена особеност, притежавана от лицето, която е „основание за защита“. Непряка дискриминация е налице, когато привидно неутрално правило поставя в неравностойно положение лице или група, имащи едни и същи особености. За да се докаже, че дадена група е в неравностойно положение поради дадено решение, трябва да се използва група за сравнение.
Двойна същественост	Двойната същественост има две измерения: същественост на въздействието и финансова същественост . Даден въпрос на устойчивостта изпълнява критерия за двойна същественост , ако е съществен от гледна точка на въздействието или от финансова гледна точка, или от двете гледни точки.
Трайност на продукт, компонент или материал	Способността на продукт, компонент или материал да продължи да изпълнява службата си и да бъде подходящ, когато се използва по предназначение.
Екологичен праг	Стойността, при която сравнително малка промяна във външните условия предизвиква бърза промяна в екосистемата . Когато даден екологичен праг бъде преминат, екосистемата може вече да не е в състояние да се върне към своето състояние посредством присъщата си издръжливост.
Обхват на екосистемата	Това е размерът на даден екосистемен актив, като екосистемен актив е непрекъснатото пространство в границите на конкретен вид екосистема , характеризиращо се с разграничим набор от биотични и абиотични компоненти и техните взаимодействия.
Възстановяване на екосистемата	Всякакви умишлени дейности, с които се поставя началото или се ускорява възстановяването на нарушена

	екосистема.
Екосистемни услуги	Приносът на екосистемите към ползите, които се консумират в икономическата и другата дейност на човека, съответно ползите, които хората получават от екосистемите . Според Оценката на екосистемите за хилядолетието екосистемните услуги може да бъдат разделени на поддържащи, регулиращи, обезпечавачи и културни. Видовете екосистемни услуги са класифицирани в общата международна класификация на екосистемните услуги (OMKEU, или CICES).
Екосистема	Динамичен комплекс от растителни, животински и микроорганизмови съобщества и тяхната нежива околна среда, които си взаимодействат като функционална единица. Типология на екосистемите се съдържа в Световната типология на екосистемите 2.0 на IUCN.
Емисия	Прякото или непрякото изпускане на вещества , вибрации, топлинни лъчения или шумове във въздуха, водите или почвата от организирани или неорганизирани източници в рамките на дадена инсталация ¹² .
Наето лице	Физическо лице, което е в трудово правоотношение с предприятието съгласно националното право или практика.
крайни ползватели	Физически лица, които в крайна сметка използват или е предвидено в крайна сметка да използват определен продукт или услуга.
Еднакви възможности	Еднакъв и недискриминационен достъп на отделните физически лица до възможности за образование, обучение, заетост, кариерно развитие и упражняване на власт, без тези лица да са в неравностойно положение въз основа на критерии като пол, расова или етническа принадлежност, гражданство, религия или убеждения, увреждане, възраст или сексуална ориентация.
Еднакво отношение	Принципът на еднакво отношение е общ принцип на европейското право, съгласно който отношението към сравними ситуации или страни в сравними ситуации трябва да бъде еднакво. В контекста на ЕКОУ S1 терминът „ еднакво отношение “ се отнася и до принципа на недискриминация, според който не може да има пряка или непряка дискриминация , основана по-специално на пол, раса, цвят на кожата, етнически или социален произход, генетични характеристики, език, религия или убеждения, политически или други мнения, принадлежност към национално малцинство, имотно състояние, рождение, увреждане,

¹² Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

	възраст или сексуална ориентация.
Финансови последици	Последиците от рисковете и възможностите , които засягат паричните потоци, финансовото състояние и финансовите резултати на предприятието в краткосрочен, средносрочен или дългосрочен план.
Финансова същественост	Даден въпрос на устойчивостта е съществен от финансова гледна точка, ако поражда рискове или възможности , които засягат (или може с основание да се очаква, че ще засегнат) финансовото състояние, финансовите резултати и паричните потоци на предприятието, достъпа му до финансиране или цената на капитала му в краткосрочен, средносрочен или дългосрочен план.
Принудителен труд	Всяка работа или услуга, която се извършва от лице под заплахата от наказание и за която въпросното лице не се е предложило доброволно. Терминът обхваща всички ситуации, в които лицата са принудени с каквито и да било средства да извършват работа, и включва както традиционни практики, подобни на робски труд, така и съвременни форми на принуда, при които има експлоатация на труда и които може да включват трафик на хора и съвременно робство.
Изкопаеми горива	Невъзобновяеми въглеродни енергийни източници, като твърди горива, природен газ и нефт.
Доброволно, предварително и информирано съгласие	Проява на правото на коренното население да определя само своите политически, социални, икономически и културни приоритети. То се състои от три взаимосвързани и натрупващи се права на коренното население : правото на изказване на мнение при допитване (консултация); правото на участие; и правото върху неговите земи, територии и ресурси. Доброволното, предварително и информирано съгласие се отнася до коренното население и е признато съгласно международното право в областта на правата на човека, по-специално Декларацията на ООН за правата на коренното население (UNDRIP).
Сладки води	Подземните и повърхностните води със средногодишна соленост < 0,5 % (границата, посочена в приложение II към Рамковата директива за водите).
намаляването на емисиите на парникови газове	Понижението на емисиите от обхвати 1, 2 и 3 или на общите емисии на парникови газове към края на отчетния период спрямо емисиите през базовата година. Намалението на емисиите може да се дължи, наред с другото, на енергийна ефективност, електрификация, декарбонизация на доставчиците ,

	декарбонизация на електроенергийния микс, разработване на устойчиви продукти или промени в границите на отчитане или дейностите по отчитане (напр. възлагане на външни изпълнители, намален капацитет), при условие че са постигнати в рамките на собствената дейност на предприятието и неговата верига на стойността нагоре и надолу. Поглъщанията и избегнатите емисии не се отчитат като намаления на емисиите .
Поглъщане и съхранение на парникови газове	(Антропогенните) поглъщания представляват изтегляне на парникови газове от атмосферата в резултат на преднамерени човешки дейности. Те включват подсилване на биологичните антропогенни поглъщатели на CO ₂ и използване на химично инженерство за постигане на дългосрочно отстраняване и съхранение. Чрез улавянето и съхранението на въглерод (CCS) от промишлени и свързани с енергетиката източници, с което само по себе си CO ₂ не се отстранява от атмосферата, може да се отстрани атмосферният CO ₂ , ако е съчетано с производство на биоенергия (биоенергетика с улавяне и съхранение на въглерод). Поглъщанията може да бъдат обърнати — това е всяко преминаване на съхраняваните парникови газове извън предвиденото място на съхранение и повторното им навлизане в атмосферата. Например ако гора, която е била отгледана, за да погълне определено количество CO ₂ , бъде обхваната от горски пожар, емисиите , уловени в дърветата, се обръщат.
Потенциал за глобално затопляне (ПГЗ)	Множител, с който се описва въздействието на радиационното прогряване (степената на увреждане на атмосферата) от една единица от даден парников газ спрямо една единица CO ₂ .
Парникови газове (ПГ)	Газовете, изброени в част 2 от приложение V към Регламент (ЕС) 2018/1999 на Европейския парламент и на Съвета ¹³ . Те включват въглероден диоксид (CO ₂), метан (CH ₄), азотен оксид (N ₂ O), серен хексафлуорид (SF ₆), азотен трифлуорид (NF ₃), флуоровъглеродороди (HFC), перфлуоровъглеродороди (PFC).
Механизми за подаване на жалби	Всякакви рутинни държавни или недържавни, съдебни или извънсъдебни процедури, чрез които заинтересованите страни могат да подават жалби и да търсят правна защита . Примери за държавни съдебни и извънсъдебни механизми за подаване на

¹³ Регламент (ЕС) 2018/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. относно управлението на Енергийния съюз и на действията в областта на климата, за изменение на регламенти (ЕО) № 663/2009 и (ЕО) № 715/2009 на Европейския парламент и на Съвета, директиви 94/22/ЕО, 98/70/ЕО, 2009/31/ЕО, 2009/73/ЕО, 2010/31/ЕС, 2012/27/ЕС и 2013/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета, директиви 2009/119/ЕО и (ЕС) 2015/652 на Съвета и за отмяна на Регламент (ЕС) № 525/2013 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 328, 21.12.2018 г., стр. 1).

	жалби са съдилищата, трудовите съдилища, националните институции по правата на човека, националните звена за връзка съгласно Насоките на ОИСР за многонационалните предприятия, службите на омбудсмани, агенциите за защита на потребителите, регулаторните органи за надзор и управляваните от правителството служби за подаване на жалби. Недържавните механизми за подаване на жалби са механизмите, управлявани от предприятието, самостоятелно или заедно със заинтересованите страни, като механизми за подаване на жалби и колективно договаряне на оперативно равнище, в това число механизмите, установени чрез колективно договаряне. Те включват също така механизмите, управлявани от отраслови сдружения, международни организации, организации на гражданското общество или групи от множество заинтересовани страни. Механизмите за подаване на жалби на оперативно равнище се управляват от организацията самостоятелно или в сътрудничество с други страни и са пряко достъпни за заинтересованите страни на съответната организация. Те позволяват жалбите да бъдат установявани и разглеждани на ранен етап и пряко, като по този начин се предотвратява нарастването както на вредите, така и на оплакванията. Те също така осигуряват важни отзиви за ефективността на надлежната проверка на организацията за тези, които са пряко засегнати. Съгласно ръководен принцип 31 на ООН ефективните механизми за подаване на жалби трябва да бъдат законни, достъпни, предвидими, справедливи, прозрачни, съвместими с правата и са източник на непрекъснато учене. Като допълнение към тези критерии ефективните механизми за подаване на жалби на оперативно равнище също така трябва да се основават на ангажираност и диалог. За организацията може да е по-трудно да оцени ефективността на механизмите за подаване на жалби, в които участва, в сравнение с тези, които сама е създадала.
Подземни води	Всички води под повърхността на земята в зоната на насищане и в пряк контакт със земята или подпочвения слой ¹⁴ .
Местообитание	Мястото или видът зона, където един организъм или популация се срещат

¹⁴ Членове 2 и 20 от Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 г. за установяване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (ОВ L 198, 22.6.2020 г., стр. 13).

	естествено. Терминът се използва също така за означаване на свойствата на околната среда, необходими за определен вид, или неговата екологична ниша.
Разпокъсване на местообитанията	Общ термин за описване на набора от процеси, посредством които загубата на местообитания води до разделяне на непрекъснатите местообитания на по-голям брой по-малки участъци с по-малка обща площ, които са изолирани един от друг чрез матрица от различаващи се местообитания . Разпокъсването на местообитанията може да възникне чрез естествени процеси (напр. горски и пасищни пожари, наводнения) и чрез човешки дейности (горско стопанство, селско стопанство, урбанизация).
Тормоз	Положение, при което е налице нежелано поведение, свързано със основание за защита от дискриминация (например пол съгласно Директива 2006/54/ЕО на Европейския парламент и на Съвета ¹⁵ , религия или убеждение, увреждане, възраст или сексуална ориентация съгласно Директива 2000/78/ЕО на Съвета ¹⁶), имащо за цел или за резултат да накърни достойнството на лицето и да го постави в сплашваща, враждебна, деградираща, унижителна или обидна обстановка.
Опасни отпадъци	Отпадъци , които притежават едно или няколко опасни свойства, посочени в приложение III към Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета ¹⁷ относно отпадъците .
Сектори с голямо въздействие върху климата	Секторите, изброени в раздели А–Н и в раздел L от приложение I към Регламент (ЕО) № 1893/2006 на Европейския парламент и на Съвета ¹⁸ (съгласно определението в Делегиран регламент (ЕС) 2022/1288 на Комисията ¹⁹).
Въздействие	Въздействието, което предприятието оказва или би могло да окаже върху околната среда и хората, включително въздействието върху правата на човека, във връзка със

¹⁵ Директива 2006/54/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. за прилагането на принципа на равните възможности и равното третиране на мъжете и жените в областта на заетостта и професиите (ОВ L 204, 26.7.2006 г., стр. 23).

¹⁶ Директива 2000/78/ЕО на Съвета от 27 ноември 2000 г. за създаване на основна рамка за равно третиране в областта на заетостта и професиите (ОВ L 303, 2.12.2000 г., стр. 16).

¹⁷ Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 19 ноември 2008 г. относно отпадъците и за отмяна на определени директиви (ОВ L 312, 22.11.2008 г., стр. 3).

¹⁸ Регламент (ЕО) № 1893/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. за установяване на статистическа класификация на икономическите дейности NACE Rev. 2 и за изменение на Регламент (ЕО) № 3037/90 на Съвета, както и на някои ЕО регламенти относно специфичните статистически области (ОВ L 393, 30.12.2006 г., стр. 1).

¹⁹ Делегиран регламент (ЕС) 2022/1288 на Комисията от 6 април 2022 година за допълнение на Регламент (ЕС) 2019/2088 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на регулаторните технически стандарти, с които се определят подробно съдържанието и начинът на представяне на информацията във връзка с принципа за ненаанасяне на значителни вреди и се определят съдържанието, методиките и представянето на информация във връзка с показателите за устойчивост и неблагоприятните въздействия върху устойчивостта, както и съдържанието и представянето на информация във връзка с рекламирането на екологични или социални характеристики и целите за устойчиви инвестиции в предоговорни документи, уебсайтове и периодични доклади (ОВ L 196, 25.7.2022 г., стр. 1).

	собствената си дейност и своята верига на стойността нагоре и надолу, в т.ч. чрез продуктите и услугите си, както и чрез стопанските си отношения. Въздействията може да бъдат действителни или потенциални, отрицателни или положителни, умишлени или неумишлени, обратими или необратими. Те могат да възникнат в краткосрочен, средносрочен или дългосрочен план. Въздействията показват приноса на предприятието, отрицателен или положителен, за устойчивото развитие.
Фактори за въздействие	Всички фактори, които причиняват промени в природата, антропогенните активи, приноса на природата за хората и доброто качество на живот. Преките фактори за промяната може да бъдат както естествени, така и антропогенни; те оказват пряко физическо (механично, химично, шумово, светлинно и т.н.) и засягащо поведението въздействие върху природата. Те включват, наред с другото, изменение на климата, замърсяване, различни видове промени в земеползването, инвазивни чуждоземни видове и зоонози, експлоатация. Непреките фактори за въздействие действат дифузно, като променят и влияят на преките фактори (чрез въздействие върху тяхното равнище, посока или скорост), както и на други непреки фактори. При взаимодействията между непреките и преките фактори се създават различни вериги от взаимоотношения, определяне на отговорности и въздействия, които може да се различават според вида, интензивността, продължителността и разстоянието. Тези взаимоотношения може да доведат и до различни видове странични (външни) ефекти. Сред непреките фактори на световно равнище са икономическите, демографските, управленските, технологичните и културните фактори. Сред непреките фактори специално внимание се обръща на ролята на институциите (както формални, така и неформални) и на въздействието на моделите на производство, предлагане и потребление върху природата, приноса на природата за хората и доброто качество на живот.
Същественост на въздействието	Даден въпрос на устойчивостта е съществен от гледна точка на въздействието, когато се отнася до съществените действителни или потенциални, положителни или отрицателни въздействия на предприятието върху хората или околната среда в краткосрочен, средносрочен и дългосрочен план. Въпрос на устойчивостта, който е съществен от гледна точка на въздействието, включва въздействията, свързани със собствената

	дейност на предприятието и неговата верига на стойността нагоре и надолу, в т.ч. чрез продуктите и услугите му, както и чрез стопанските му отношения .
Нарушение	Съдебно производство или жалба, регистрирани в предприятието или в компетентните органи чрез официална процедура, или случай на неспазване на изискванията, установен от предприятието чрез установени процедури. Въведените процедури за установяване на случаи на неспазване може да включват одити на системата за управление, официални програми за наблюдение или механизми за подаване на жалби .
Изгаряне	Контролираното изгаряне на отпадъци при висока температура, със или без оползотворяване за получаване на енергия.
Независими членове на управителните органи	Членовете на управителните органи, които правят независими преценки, без никакво външно влияние или конфликт на интереси. Независимостта обикновено означава да се правят обективни преценки, без ограничения. Когато се използва като мярка за преценка на независимостта или за категоризиране на неизпълнителните членове на административните, управителните и надзорните органи или техните комитети като независими, това е липсата на интерес, длъжност, съдружие или отношение, които – при разглеждане от гледната точка на разумна и информирана трета страна – вероятно биха повлияли неправомерно или биха породили пристрастие при вземането на решения.
Коренно население	Няма единно определение за коренно население , което да е одобрено на международно равнище. На практика има сближаване на мненията на международните агенции по въпроса кои групи може да се смятат за коренно население и като такива следва да се ползват от особена закрила. Един от важните критерии за определянето на коренното население има отношение към връзката им с традиционна област съгласно определението по член 1 от Конвенция №169 на МОТ, където се посочва, че Конвенцията се прилага за: „а) племенното население в независими държави, чиито социални, културни и икономически условия го отличават от другите части на националната общност и чийто статут се регулира изцяло или частично от неговите собствени обичаи или традиции, или от особени закони или подзаконови нормативни актове; б) населението в независими държави, считано за коренно поради своя произход от население, обитавало държавата или географския регион, към който спада

	държавата, по времето на завладяването или колонизирането, или установяването на сегашните държавни граници, и което независимо от правния си статут е запазило някои или всички свои собствени социални, икономически, културни и политически институции.“ В член 1, алинея 2 от Конвенция № 169 на МОТ се посочва също така следното: „[...]самоопределението като коренно или племенно население се смята за основен критерий за определянето на групите, за които се прилагат разпоредбите на Конвенцията“.
Непреки емисии на парникови газове	Емисиите на парникови газове , които са следствие от дейността на субекта, но възникват от източници, притежавани или контролирани от друг субект. Непреки емисии са съчетаните емисии на ПГ от обхват 2 и емисии на ПГ от обхват 3 .
Инсталация	Неподвижно техническо съоръжение, в което се извършват една или повече дейности, които могат да окажат въздействие върху емисиите и замърсяването .
Вътрешна цена на въглеродните емисии	Цена, използвана от предприятието за оценяване на финансовите последици от промените в моделите на инвестиране, производство и потребление и от потенциалния технологичен напредък и бъдещите разходи за намаляване на емисиите .
Вътрешна схема за определяне на цените на въглеродните емисии	Организационни правила, които позволяват на предприятието да прилага цените на въглеродните емисии при вземането на стратегически и оперативни решения. Съществуват два вида вътрешни цени на въглеродните емисии , които предприятията обикновено използват. Първият вид е разчетна цена, която представлява теоретичната цена или условната стойност, която предприятието не начислява, но която може да се използва при оценката на икономическите последици или компромиси за елементи като въздействията на рисковете, новите инвестиции, нетната настояща стойност на проекти и разходите и ползите от различни инициативи. Вторият вид е вътрешен данък или такса, която представлява цената на въглеродните емисии, начислявана на дадена стопанска дейност, продуктова линия или друга стопанска единица въз основа на емисиите на парникови газове от нея (тези вътрешни данъци или такси са подобни на вътрешнофирменото трансферно ценообразуване).
Инвазивни или чуждоземни видове	Видове, чието въвеждане и/или разпространение чрез човешка дейност извън техния естествен ареал застрашава биологичното разнообразие , продоволствената сигурност и човешкото

	здраве и благополучие. „Чужд“ е видът, който е въведен извън естествения му ареал („екзотичен“, „неместен“ и „нехарактерен“ са синоними на „чужд“). „Инвазивен“ означава „имащ склонност да се разпространява в екосистемите , в които е въведен, и да ги видоизменя“. Следователно даден вид може да бъде чуждоземен, без да е инвазивен, или, в случай на вид, местен за даден регион, да се увеличи и да стане инвазивен, без всъщност да е чуждоземен вид.
Ключова за биологичното разнообразие област	Зони , допринасящи значително за устойчивостта на биологичното разнообразие в световен мащаб в сухоземни, сладководни и морски екосистеми . Зоните се определят като глобални ключови за биологичното разнообразие области , ако отговарят на един или няколко от 11 критерия, групирани в пет категории: застрашено биологично разнообразие ; географски ограничено биологично разнообразие ; екологична цялост ; биологични процеси; и незаменимост. Световната база от данни за ключови за биологичното разнообразие области се ръководи от BirdLife International от името на КВА Partnership (Партньорството за ключовите области на биологичното разнообразие).
Влошаване на качеството на земите	Множеството процеси, които водят до спад или загуба на биологично разнообразие , функции на екосистемите или ползи от екосистемите за хората, и включва нарушаване на всички сухоземни екосистеми .
Депозит за отпадъци	Място за депониране на отпадъци и за тяхното съхраняване на или във земята ²⁰ .
Земна система (промяна на земната система)	Сухоземният компонент на системата на Земята, обхващащ всички процеси и дейности, свързани с използването на земята от човека. Те включват социално-икономически, технологични и организационни влагани ресурси и договорености, както и ползите, получени от земята, и непредвидените социални и екологични резултати от обществените дейности. В понятието за земна система земеползването (дейностите, механизмите и влаганите ресурси, свързани със земеползването) се съчетава със земното покритие (съвкупността от физическите характеристики на земята, които се виждат чрез наблюдение на Земята).
Земеползване (промяна на земеползването)	Използването от човека на конкретна територия за определена цел (като например за жилищни нужди; селско стопанство; отдих; промишлени цели и т.н.). Влияе се от

²⁰ Член 2, буква ж) от Директива 1999/31/ЕО на Съвета от 26 април 1999 г. относно депонирането на отпадъци (ОВ L 182, 16.7.1999 г., стр. 1).

	земното покритие, но не е синоним на това понятие. Промяната на земеползването означава промяна в използването или управлението на земята от хората, която може да доведе до промяна в земното покритие.
Законни представители	Лица, признати за законни (представители) съгласно закона или практиката, като избрани представители на синдикални организации в случай на работници или други подобни доброволно избрани представители на засегнатите заинтересовани страни .
Влияние	Способността на предприятието да доведе до промяна в неправомерните практики на друга страна, която е свързана с отрицателно въздействие по отношение на устойчивостта.
Дейности по лобиране	Дейности, извършвани с цел да се окаже влияние върху формулирането или изпълнението на политика или законодателство или върху процесите на вземане на решения от правителства, държавни институции, регулаторни органи, институции, органи, служби и агенции на Европейския съюз или органи за определяне на стандарти. Такива дейности включват (списъкът е неизчерпателен): i. организиране на или участие в срещи, конференции, събития; ii. оказване на съдействие за обществени консултации, изслушвания или други подобни инициативи/участие в тях; iii. организиране на съобщителни кампании, платформи, мрежи, инициативи на местно равнище; iv. изготвяне/възлагане на изготвянето на политики и становища, допитвания, проучвания, отворени писма, изследователски трудове във връзка с дейностите, обхванати от правилата на регистъра за прозрачност.
Обвързани емисии на парникови газове	Приблизителна оценка на бъдещите емисии на парникови газове , които е вероятно да бъдат причинени от ключовите активи или от продуктите на предприятието, продавани в рамките на експлоатационния им срок.
Дълготрайност	Проектиран за поддръжка и трайност по начин, който насърчава по-дълга употреба от стандартната за отрасъла по отношение на практиката и мащаба, както и по такъв начин, че да не застраши кръговото третиране в края на полезния живот.
Морски ресурси	Биологичните и небиологичните ресурси, намиращи се в моретата и океаните. Примери за това са дълбоководните минерали, чакълът и морските дарове (примерите са неизчерпателни).
Съществени възможности	Свързани с устойчивостта възможности с положителни финансови

	последиви , които съществено засягат (или може с основание да се очаква, че ще засегнат) паричните потоци на предприятието, достъпа до финансиране или цената на капитала му в краткосрочен, средносрочен или дългосрочен план.
Съществени рискове	Свързани с устойчивостта рискове , които имат отрицателни финансови последиви , които съществено засягат (или може с основание да се очаква, че ще засегнат) паричните потоци на предприятието, достъпа до финансиране или цената на капитала му в краткосрочен, средносрочен или дългосрочен план.
Същественост	Даден въпроси на устойчивостта е съществен, ако отговаря на определението за същественост на въздействието , за финансова същественост или и за двете.
Измерители	Качествени и количествени показатели, които предприятието използва за измерване и отчитане на ефективността на изпълнението на своите политики, свързани с устойчивостта, и по отношение на целите си във времето. Измерителите също така помагат при измерването на резултатите, които предприятието постига по отношение на засегнатите хора, околната среда и самото предприятие.
Пластмасови микрочастици	Малки частици пластмаса, обикновено под 5 mm. Все по-голям обем пластмасови микрочастици се откриват в околната среда, в т.ч. в моретата, в храната и в питейната вода. Когато попаднат в околната среда, пластмасовите микрочастици не се разграждат биологично и се натрупват, освен ако са специално проектирани така, че да се разграждат биологично в откритата околна среда. Биоразградимостта е сложно явление, особено в морската среда. Нараства безпокойството във връзка с наличието на пластмасови микрочастици в различни части на околната среда (напр. водите), въздействието им върху нея и евентуално върху човешкото здраве.
Минимално изискване за оповестяване	Чрез минималното изискване за оповестяване се определя изискването съдържание на информацията, която предприятието включва, когато се отчита за политики, действия , измерители или цели – или в съответствие с изискване за оповестяване в даден ЕСОУ, или по отношение на конкретен субект.
Природни ресурси	Природни активи (суровини), срещащи се в природата, които може да се използват за икономическо производство или потребление.
Природосъобразни решения	Действия за защита, опазване, възстановяване, устойчиво използване и управление на естествени или изменени сухоземни, сладководни , крайбрежни и

	морски екосистеми, с които по ефективен и адаптивен начин се разрешават социални, икономически и екологични предизвикателства, като същевременно се осигуряват благополучие на хората, екосистемни услуги , издръжливост и ползи, свързани с биологичното разнообразие .
Цел за нулеви нетни емисии	Определянето на цел за нулеви нетни емисии на равнището на дадено предприятие, съобразена с постигането на обществените цели в областта на климата, означава: i. постигане на мащаб на намаляване на емисиите по веригата на стойността в съответствие с намаляването на емисиите, необходимо за постигане на нулеви нетни емисии в световен мащаб по траекториите за 1,5 °C; и ii. неутрализиране на въздействието на всички остатъчни емисии (след приблизително 90 — 95 % намаление на емисиите на парникови газове с възможност за обосновани вариации в сектора в съответствие с призната за този сектор траектория) чрез трайно отстраняване на еквивалентен обем CO₂.
Работници, които не са наети лица	Работниците в работната сила на предприятието, които не са наети лица , включват както индивидуалните изпълнители, предоставящи труд на предприятието („самостоятелно заети лица“), така и работниците, осигурени от предприятия, които се занимават основно с „дейности по заетостта“ (код N78 по NACE).
Невъзобновяема енергия	Енергия, която не може да бъде определена като получена от възобновяеми източници.
Оперативен контрол	Оперативен контрол (върху субект, площадка , дейност или актив) е положението, при което предприятието има способността да ръководи основните дейности и отношения на субекта, площадката , дейността или актива.
Възможности	Свързани с устойчивостта възможности с положителни финансови последици .
Извънреден труд	Часовете, действително отработени от работника в превишение на договорените му работни часове.
Собствена работна сила/работници на предприятието	Наетите лица , които са в трудово правоотношение с предприятието (наричани „ наети лица “), и работниците, които не са наети лица , т.е. лицата, сключили с предприятието договори за предоставяне на труд („самостоятелно заети лица“), или работниците, осигурени от предприятия, които се занимават основно с „дейности по заетостта“ (код N78 по NACE).

Озоноразрушаващи вещества	Веществата , изброени в Монреалския протокол за веществата , които нарушават озоновия слой.
Опаковки	Продукти, направени от всякакъв материал от всякакво естество, използвани, за да се поставят, съхраняват, пренасят, доставят, [съхраняват, превозват] и представят в тях стоки, от суровини до обработени стоки, от производителя до ползвателя или потребителя ²¹ .
Заплащане	Обичайната основна или минимална надница или заплата или всяко друго възнаграждение, независимо дали е парично, или непарично, което работникът получава пряко или косвено от своя работодател („допълнителни или променливи елементи“) във връзка с работата си. „Равнище на заплащане “ е брутно годишно заплащане и съответното брутно почасово заплащане. „Медианно равнище на заплащане “ е заплащането на наетото лице , при което половината наети лица получават повече от него, а другата половина – по-малко.
Лица с увреждания	Лицата с трайна физическа, психическа (умствена), интелектуална или сетивна недостатъчност, която при взаимодействие с различни други пречки би могла да възпрепятства тяхното пълноценно и ефективно участие в обществото наравно с останалите.
Физически рискове	Цялата икономическа предприемаческа дейност в световен мащаб зависи от функционирането на системите на Земята, например стабилен климат, и на екосистемните услуги , например осигуряването на биомаса (суровини). Физическите рискове , свързани с природата, са пряк резултат от зависимостта на организацията от природата. Физически рискове възникват, когато природните системи са компрометирани поради въздействието на климатични събития (напр. екстремни метеорологични условия като суша), геоложки събития (напр. сеизмични събития като земетресение), събития или промени в равновесието на екосистемите като качество на почвата или морската среда, засягащи екосистемните услуги , от които зависят организациите. Те могат да бъдат остри, хронични или и двете. Свързаните с природата физически рискове възникват в резултат на промени в биотичните (живите) и абиотичните (неживите) условия, които поддържат здравите, функциониращи екосистеми .

²¹ Член 3, параграф 1 от Директива 94/62/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 1994 г. относно опаковките и отпадъците от опаковки (ОВ L 365, 31.12.1994 г., стр. 10).

	Физическите рискове обикновено са специфични за местоположението. Физическите рискове , свързани с природата, често се свързват с физическите рискове, свързани с климата .
Пределни възможности на планетата	Това понятие позволява да се оцени безопасната степен, до която човечеството може да осъществява дейност, по отношение на функционирането на Земята. Пределното равнище за всеки ключов процес на системата на Земята, което следва да не се преминава, ако искаме да избегнем неприемлива глобална промяна на околната среда, е количествено определено.
Политика	Набор или рамка от общи цели и принципи на управление, които предприятието използва за вземане на решения. Посредством политиката се прилага стратегията на предприятието или се изпълняват решенията на ръководството, свързани със съществен въпрос на устойчивостта. За всяка политика отговаря определено лице или лица; в нея се определя периметърът на приложението ѝ и се включват една или повече общи цели (в съответните случаи свързани с измерими конкретни цели). Политиката се утвърждава и преглежда в съответствие с приложимите правила за управление на предприятието. Всяка политика се провежда чрез действия или планове за действие.
Замърсител	Вещество , вибрация, топлина, шум, светлина или други замърсители във въздуха, водите или почвата , които могат да бъдат вредни за човешкото здраве и/или за околната среда, могат да доведат до увреждане на материалните блага, или да ограничат или възпрепятстват използването на полезните качества на околната среда и останалите нейни законосъобразни ползвания ²² .
Замърсяване	Пряко или косвено постъпване във въздуха, водите или почвата на замърсители в резултат от човешка дейност, които могат да бъдат вредни за човешкото здраве и/или за околната среда, могат да доведат до увреждане на материалните блага, или да ограничат или възпрепятстват използването на полезните качества на околната среда и останалите нейни законосъобразни ползвания ²³ .
Замърсяване на почвите	Постъпването в почвата – независимо дали в производствената площадка на предприятието или извън нея, или чрез

²² Член 2, параграф 10 от Регламент (ЕС) 2020/852 за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции.

²³ Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

	използването на стоките и/или услугите на предприятието – на вещества , вибрации, топлинни лъчения или шумове в резултат от човешка дейност, които могат да бъдат вредни за човешкото здраве и/или за околната среда, могат да доведат до увреждане на материалните блага, или да ограничат или възпрепятстват използването на полезните качества на околната среда и останалите нейни законосъобразни ползвания ²⁴ . Замърсители на почвата включват неорганични замърсители , устойчиви органични замърсители (УОЗ), пестициди, азотни и фосфорни съединения и т.н.
Защитена територия (зона)	Ясно определено географско пространство, което е признато, има специално предназначение и се управлява чрез правни или други ефективни средства, за да се постигне дългосрочно опазване на природата и свързаните с нея екосистемни услуги и културни ценности.
Закупена или придобита електроенергия, топлинна енергия, пара или енергия за охлаждане	Когато предприятието е получило своята електроенергия, топлинна енергия, пара или енергия за охлаждане от трета страна. С термина „придобита“ се отразяват обстоятелства, при които дадено дружество може да не закупува електроенергия пряко (напр. наемател в сграда), но енергията постъпва в съоръжението на предприятието за използване.
Суровина	Първичен или вторичен материал, използван при производството на даден продукт.
Признати стандарти за качество за въглеродните кредити	Стандарти за качество за въглеродните кредити , които може да бъдат проверени от независими трети страни, с които изискванията и докладите за проектите се правят обществено достъпни и с които се осигуряват най-малко допълняемост, постоянство и избягване на двойно пресмятане (отчитане) и се осигуряват правила за изчисляване, наблюдение и проверка на емисиите и поглъщанията на парникови газове по проекта.
Свързани с работата наранявания или случаи на влошаване на здравословното състояние, които подлежат на регистриране	Свързано с работата нараняване или влошаване на здравословното състояние, което води до някое от следните: i. смърт, дни извън работа, ограничена възможност за работа или преместване на друга работа, медицинско лечение, различно от първа помощ, или загуба на съзнание; или ii. сериозно нараняване или влошаване на здравословното състояние, диагностицирани от лекар или друг лицензиран медицински специалист, дори ако не води до смърт, дни извън

²⁴ Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността

	работа, ограничена възможност за работа или преместване на друга работа, медицинско лечение, различно от първа помощ, или загуба на съзнание.
Оползотворяване	Всяка дейност, която има като основен резултат използването на отпадъка за полезна цел чрез замяна на други материали, които иначе биха били използвани за изпълнението на конкретна функция, или подготовката на отпадъка да изпълнява тази функция в производствено предприятие или в икономиката като цяло²⁵.
Рециклиране	Всяка дейност по оползотворяване, посредством която отпадъчните материали се преработват в продукти, материали или вещества, за първоначалната им цел или за други цели. То включва преработването на органични материали, но не включва оползотворяване на енергия и преработване в материали, които ще се използват като горива или за насипни дейности.
Регенериране на ресурси	Насърчаване на капацитета за самообновяване на природните системи с цел възстановяване на екологичните процеси, които са увредени или свръхексплоатирани от човешка дейност.
Коригиране	Противодействие или компенсиране на отрицателно въздействие. Примери: извинение, финансово или нефинансово обезщетение, предотвратяване на вреди чрез предписания или гаранции за неповторение, санкции (независимо дали наказателни, или административни, например глоби), връщане към предишно положение, възстановяване, рехабилитация.
Енергия от възобновяеми източници	Енергията от възобновяеми неизкопаеми източници, а именно вятърна, слънчева (слънчева толинна и слънчева фотоволтаична) и геотермална енергия, енергия от околната среда, енергия от приливите и отливите, от вълните и друга океанска енергия, водноелектрическа енергия, биомаса, сметищен газ, газ от пречиствателни инсталации за отпадъчни води и биогазове²⁶.
Възобновяеми материали	Материали, извлечени от ресурси, които бързо се попълват от екологичните цикли или селскостопанските процеси, така че услугите, предоставяни от тези и други свързани с тях ресурси, да не бъдат застрашени и да останат на разположение за следващото поколение.

²⁵ Член 3, параграф 15 от Директива 2008/98/ЕО за отпадъците.

²⁶ Член 2, параграф 1 от Директива (ЕС) 2018/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за насърчаване използването на енергия от възобновяеми източници (Директива (ЕС) 2018/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за насърчаване използването на енергия от възобновяеми източници (ОВ L 328, 21.12.2018 г., стр. 82).

Входящи потоци от ресурси	Ресурси, които влизат в съоръженията на предприятието.
Изходящи потоци от ресурси	Ресурси, които излизат от съоръженията на предприятието.
Оптимизация на използването на ресурсите	Проектирането, производството и разпространението на материали и продукти с цел да се поддържат в употреба на най-високата им стойност. Екопроектирането и проектирането за дълготрайност , ремонтирането, повторната употреба , промяната на предназначението, разглобяването, вторичното производство са примери за инструменти за оптимизиране на използването на ресурсите.
Повторна употреба	Всяка дейност, посредством която продуктите и компонентите, които не представляват отпадъци , се използват отново за целта, за която са били предназначени. Може да включва почистване или малки корекции, така че продуктите или компонентите да са готови за следваща употреба без значителна промяна.
Речен басейн	Зоната от земя, от която цялата повърхностна оттичаща се вода тече през поредица от потоци, реки и евентуално езера в морето през едно речно устие, естуар или делта.
Рискове	Свързани с устойчивостта рискове , които имат отрицателни финансови последици , които произтичат от екологични, социални или управленски въпроси и които може да повлияят отрицателно на финансовото състояние, финансовите резултати и паричните потоци на предприятието, достъпа му до финансиране или цената на капитала му в кратко-, средно- или дългосрочен план.
Сценарий	Правдоподобно описание на начина, по който може да се развие бъдещето, въз основа на съгласуван и вътрешно последователен набор от допускания относно ключови движещи сили (напр. скорост на технологичните промени, цени) и отношения. Да се отбележи, че сценариите не са нито предвиждания, нито прогнози, а се използват, за да се даде представа за последиците от развитието и действията .
Анализ на сценарии	Процес за установяване и оценяване на потенциален диапазон от резултати от бъдещи събития в условия на несигурност.
Емисии на ПГ от обхват 1	Преките емисии на парникови газове от източници, които са притежавани или контролирани от предприятието.
Емисии на ПГ от обхват 2	Непреките емисии от производството на закупена или придобита електроенергия, пара, топлинна енергия или енергия за охлаждане , потребена от предприятието.
Емисии на ПГ от обхват 3	Всички непреки емисии на парникови газове (непопадащи в обхват 2), които

	възникват по веригата на стойността на отчитащото се дружество, включително емисиите нагоре и надолу по веригата. Емисии на ПГ от обхват 3 може да бъдат разпределени по категории от обхват 3 .
Категория от обхват 3	Един от 15-те вида емисии от обхват 3 , посочени в Стандарта за емисиите на предприятията по Протокола за парниковите газове и подробно описани в Стандарта за счетоводството и отчитането на веригата на стойността на предприятията (обхват 3) по Протокола за парниковите газове (адаптирано от Стандарта за счетоводството и отчитането на веригата на стойността на предприятията (обхват 3) по Протокола за парниковите газове , речник на термините, (версия от 2011 г.). Предприятията, които избера да отчитат своите емисии от обхват 3 въз основа на категориите непреки емисии на парникови газове съгласно ISO 14064-1:2018, може също така да използват категорията, определена в точка 5.2.4 (с изключение на непреките емисии на парникови газове от внесена енергия) от ISO 14064-1:2018.
Чувствителна информация	Чувствителната информация съгласно определението по Регламент (ЕС) 2021/697 на Европейския парламент и на Съвета ²⁷ за създаване на Европейски фонд за отбрана.
Площадка	Местоположението на една или повече физически инсталации . Ако има повече от една физическа инсталация от едни и същи или различни собственици или оператори и някои инфраструктури и съоръжения са споделени, цялата площ, на която е разположена физическата инсталация , може да представлява площадка .
Социален диалог	Всички видове преговори, консултации или просто обмен на информация между представители на правителството, работодателите, техните организации и представители на работниците по въпроси от общ интерес, свързани с икономическата и социалната политика. Той може да съществува като тристранен процес, в който правителството е официална страна в диалога, или да се състои от двустранни отношения само между представители на работниците и ръководството (или синдикалните организации и организациите на работодателите).
Социална закрила	Набор от мерки, предназначени да намалят и предотвратят бедността и уязвимостта през целия жизнен цикъл.
Почва	Най-горният слой на земната кора, разположен между основната скала и

²⁷ Регламент (ЕС) 2021/697 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2021 г. за създаване на Европейски фонд за отбрана и за отмяна на Регламент (ЕС) 2018/1092 (ОВ L 170, 12.5.2021 г., стр. 149).

	повърхността. Почвата се състои от минерални частици, органична материя, вода, въздух и живи организми ²⁸ .
Увреждане на почвите	Намаляващата способност на почвата да предоставя екосистемни стоки и услуги, както желаят заинтересованите страни .
Запечатване на почвите	Покриване на почвата по начин, който прави покритата област непрониклива (напр. път). Тази непроникливост може да предизвика екологични въздействия , както е описано в Регламент (ЕС) 2018/2026 на Комисията ²⁹ .
Специфични натоварвания в отделянето на замърсители	Масата на отделените замърсители за единица маса произведен продукт. Специфичните товари на замърсителите позволяват сравнение на екологичните характеристики на инсталациите , независимо от различния обем на обработваните отпадъци, и не се влияят от смесване или разреждане ³⁰ .
Участие на заинтересованите страни	Текущ процес на взаимодействие и диалог между предприятието и неговите заинтересовани страни , който дава на предприятието възможност да чуе, разбере и отговори на техните интереси и опасения.
Заинтересовани страни	Заинтересовани страни са тези, които могат да влияят върху предприятието или да бъдат повлияни (засегнати) от него. Съществуват две основни групи заинтересовани страни : i. засегнати заинтересовани страни : физическите лица или групите, чиито интереси са засегнати или биха могли да бъдат засегнати — положително или отрицателно — от дейностите на предприятието и от субектите, с които то поддържа преки и непреки стопански отношения по веригата на стойността си; и ii. ползвателите на отчетите за устойчивостта : основните ползватели на финансови отчети с общо предназначение (съществуващи и потенциални инвеститори, заемодатели и други кредитори, включително лица, които управляват активи, кредитни институции, застрахователни предприятия), както и други ползватели , в това число стопански партньори на предприятието, синдикални организации и социални

²⁸ Член 3, точка 21 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

²⁹ Регламент (ЕС) 2018/2026 на Комисията от 19 декември 2018 г. за изменение на приложение IV към Регламент (ЕО) № 1221/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно доброволното участие на организации в Схемата на Общността за управление по околна среда и одит (EMAS) (ОВ L 325, 20.12.2018 г., стр. 18)

³⁰ Решение за изпълнение на Комисията от 10 февруари 2012 г. за формулиране на правила в Ръководство относно събирането на данни и съставянето на референтни документи за най-добрите налични техники (НДНТ), както и за осигуряването на тяхното качество, съгласно изискванията на Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета относно емисиите от промишлеността.

	партньори, гражданското общество и неправителствени организации, органи на държавното управление, анализатори и членове на академичната общност. Възможно е някои, но не всички заинтересовани страни да принадлежат и към двете групи.
Вещество	Всеки химичен елемент и неговите съединения, с изключение на следните вещества: i. радиоактивните вещества по смисъла на член 1 от Директива 96/29/Евратом на Съвета³¹ относно постановяване на основните норми на безопасност за защита на здравето на работниците и населението срещу опасностите, произтичащи от йонизиращото лъчение; ii. генетично модифицираните микроорганизми по смисъла на член 2, буква б) от Директива 2009/41/ЕО на Европейския парламент и на Съвета³² относно работата с генетично модифицирани микроорганизми в контролирани условия; iii. генетично модифицираните организми по смисъла на член 2, точка 2 от Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета³³ относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми в околната среда³⁴;
Вещество, пораждащо безпокойство	Вещество, което: i. отговаря на критериите, определени в член 57, и е идентифицирано в съответствие с член 59, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета³⁵; ii. е класифицирано в част 3 от приложение VI към Регламент (ЕО) № 1272/2008 на Европейския парламент и на Съвета³⁶ в един от следните

³¹ Директива 96/29/Евратом на Съвета от 13 май 1996 г. относно постановяване на основните норми на безопасност за защита на здравето на работниците и населението срещу опасностите, произтичащи от йонизиращото лъчение (ОВ L 159, 29.6.1996 г., стр. 1).

³² Директива 2009/41/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 6 май 2009 г. относно работата с генетично модифицирани микроорганизми в контролирани условия (ОВ L 125, 21.5.2009 г., стр. 75).

³³ Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 март 2001 г. относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми в околната среда и за отмяна на Директива 90/220/ЕИО на Съвета (ОВ L 106, 17.4.2001 г., стр. 1).

³⁴ Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността.

³⁵ Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH), за създаване на Европейска агенция по химикали, за изменение на Директива 1999/45/ЕО и за отмяна на Регламент (ЕИО) № 793/93 на Съвета и Регламент (ЕО) № 1488/94 на Комисията, както и на Директива 76/769/ЕИО на Съвета и директиви 91/155/ЕИО, 93/67/ЕИО, 93/105/ЕО и 2000/21/ЕО на Комисията (ОВ L 396, 30.12.2006 г., стр. 1).

³⁶ Регламент (ЕО) № 1272/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. относно класифицирането, етиктирането и опаковането на вещества и смеси, за изменение и за отмяна на директиви 67/548/ЕИО и 1999/45/ЕО и за изменение на Регламент (ЕО) № 1907/2006 (ОВ L 353, 31.12.2008 г., стр. 1).

	класове на опасност или категории на опасност: – канцерогенност, категории 1 и 2; – мутагенност за зародишните клетки, категории 1 и 2; – токсичност за репродукцията, категории 1 и 2; – нарушение на функциите на ендокринната система по отношение на здравето на човека; – нарушение на функциите на ендокринната система по отношение на околната среда; – свойства на „устойчиви, преносими и токсични“ или „много устойчиви и силно преносими“; – свойства на устойчиви, биоакмулиращи и токсични или много устойчиви и силно биоакмулиращи; – респираторна сенсibilизация, категория 1; – кожна сенсibilизация, категория 1; – хронична опасност за водната среда, категории 1—4; – опасно за озоновия слой; – специфична токсичност за определени органи — повтаряща се експозиция, категории 1 и 2; – специфична токсичност за определени органи — еднократна експозиция, категории 1 и 2; или iii. оказва отрицателно въздействие върху повторната употреба и рециклирането на материалите в продукта, в който е налично, както е определено в съответните специфични за продукта изисквания за екопроектиране на Съюза.
Вещества, пораждащи сериозно безпокойство	Вещества , които отговарят на критериите, определени в член 57 от Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH), и са идентифицирани в съответствие с член 59, параграф 1 от същия регламент.
Доставчик	Субект нагоре по веригата спрямо организацията (т.е. във веригата на доставките на организацията), предоставящ продукт или услуга, които се използват при разработването на собствените стоки или услуги на организацията. Доставчикът може да е в преки стопански отношения с организацията (често наричан първоразреден доставчик) или в непреки стопански отношения.
Верига на доставките	Пълният набор от дейности или процеси, извършвани от субекти нагоре по веригата спрямо предприятието, осигуряващи продукти или услуги, които се използват при

	разработването и производството на собствените продукти или услуги на предприятието. Тук се включват субектите нагоре по веригата, с които предприятието е в преки стопански отношения (често наричани първоразредни доставчици), и субектите, с които предприятието е в непреки стопански отношения.
Повърхностни води	Вътрешнотериториалните води, с изключение на подземните ; преходни води и крайбрежни води, освен по отношение на химическото състояние, за което ще се включват и териториални води ³⁷ .
Въпроси на устойчивостта	Екологичните, социалните и свързаните с правата на човека и управленските фактори, включително факторите на устойчивостта, определени в член 2, точка 24 от Регламент (ЕС) 2019/2088 на Европейския парламент и на Съвета ³⁸ .
Отчет за устойчивостта	Специалният раздел от доклада на ръководството за дейността на предприятието, в който е представена информацията по въпросите на устойчивостта , изготвена в съответствие с Директива 2013/34/ЕС на Европейския парламент и на Съвета ³⁹ и с ЕСОУ.
Свързани с устойчивостта възможности	Несигурни екологични, социални или управленски събития или условия, които, ако настъпят, биха могли да причинят потенциални съществени положителни последици за модела на стопанска дейност или стратегията, за способността на предприятието да изпълнява задачите и целите си и да създава стойност и следователно може да повлияят на неговите решения и на решенията на субектите, с които поддържа стопански отношения, по отношение на въпросите на устойчивостта . Както всяка друга възможност, свързаните с устойчивостта възможности се измерват като съчетание от мащаба на въздействието и вероятността за настъпването му.
Свързани с устойчивостта рискове	Несигурни екологични, социални или управленски събития или условия, които, ако настъпят, биха могли да причинят потенциални съществени отрицателни последици за модела на стопанска дейност или стратегията на предприятието и за неговата способност да изпълнява

³⁷ Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване на рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (Рамкова директива за водите)

³⁸ Регламент (ЕС) 2019/2088 относно оповестяването на информация във връзка с устойчивостта в сектора на финансовите услуги.

³⁹ Директива 2013/34/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 26 юни 2013 г. относно годишните финансови отчети, консолидираните финансови отчети и свързаните доклади на някои видове предприятия и за изменение на Директива 2006/43/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на Директиви 78/660/ЕО и 83/349/ЕО на Съвета (ОВ L 182, 29.6.2013 г., стр. 19).

	задачите и целите си и да създава стойност и следователно може да повлияят на неговите решения и на решенията на субектите, с които поддържа стопански отношения , по отношение на въпросите на устойчивостта . Както всеки друг риск, свързаните с устойчивостта рискове се измерват като съчетание от мащаба на въздействието и вероятността за настъпването му.
Свързани с устойчивостта въздействия	Въздействието, което предприятието оказва или би могло да оказва върху околната среда и хората, включително въздействието върху правата на човека, в резултат от своите дейности или стопански отношения . Въздействията може да бъдат действителни или потенциални, отрицателни или положителни, кратко-, средно- или дългосрочни, умишлени или неумишлени, обратими или необратими. Въздействията показват приноса на предприятието, отрицателен или положителен, за устойчивото развитие.
Системни рискове	Рискове , произтичащи от срив на цялата система, а не от слабости на отделни части. Те се характеризират с умерени повратни точки, които се съчетават косвено, за да предизвикат големи слабости с каскадно взаимодействие на физическите рискове и рисковете от прехода (разпространяване на проблемите), тъй като една загуба задейства верига от други и системите не са в състояние да възстановят равновесието след сътресение. Пример е загубата на ключов вид, като морските видри, които имат решаваща роля в структурата на съобществата в екосистемата . Когато в началото на XX век морските видри са били ловувани почти до изчезване, крайбрежните екосистеми са се обърнали и производството на биомаса е било значително намалено.
Цели	Измеримите, ориентирани към резултатите и обвързани със срокове цели, които предприятието се стреми да постигне по отношение на съществените въздействия, рискове или възможности . Те може да бъдат определени доброволно от предприятието или да произтичат от законови изисквания към предприятието.
Застрашени от изчезване видове	Застрашени видове, в т.ч. от растителния и животинския свят, включен в Европейския червен списък или в Червения списък на IUCN, както е посочено в раздел 7 от приложение II към Делегиран регламент (ЕС)2021/2139 на Комисията.
Обучение	Въведените от предприятието инициативи, насочени към поддържане и/или подобряване на уменията и знанията на собствените му работници . Може да

	включва различни методики, като обучение на място и онлайн обучение.
План за преход	Особен вид план за действие, който се приема от предприятието във връзка със стратегическо решение и който се отнася до: i. цел на обществената политика; и/или ii. план за действие за конкретния субект, организиран като структуриран набор от цели и действия, свързани с ключово стратегическо решение, голяма промяна в модела на стопанска дейност и/или особено важни действия и разпределени ресурси.
План за преход за смекчаване на изменението на климата	Аспект от цялостната стратегия на предприятието, в който се определят целите, действията и ресурсите на предприятието за неговия преход към нисковъглеродна икономика, в това число такива действия , като намаляване на емисиите на парникови газове , във връзка с ограничаването на глобалното затопляне до 1,5°C и постигането на климатична неутралност.
Рискове от прехода	Рискове , които произтичат от разминаването между стратегията и управлението на дадена организация или даден инвеститор и променящата се нормативна, политическа или обществена среда, в която те осъществяват дейност. Промените, насочени към спиране или обръщане на вредните последици за климата или природата, като мерки на правителството, технологични пробиви, промени на пазара, съдебни спорове и променящи се потребителски предпочитания, могат да породят или да променят рисковете от прехода .
Ползватели	Ползвателите на отчетите за устойчивостта са основните ползватели на финансовите отчети с общо предназначение (съществуващи и потенциални инвеститори, заемодатели и други кредитори, включително лица, които управляват активи, кредитни институции, застрахователни предприятия), както и други ползватели , в това число стопански партньори на предприятието, синдикални организации и социални партньори, гражданското общество и неправителствени организации, органи на държавното управление, анализатори и членове на академичната общност.
Верига на стойността	Пълната гама от дейности, ресурси и отношения, свързани с модела на стопанска дейност на предприятието и външната среда, в която то осъществява дейност. Веригата на стойността обхваща дейностите, ресурсите и отношенията, които предприятието използва и на които разчита, за да създаде продуктите или услугите си от

	замисъла до доставката, потреблението и края на жизнения цикъл. Дейностите, ресурсите и отношенията от значение включват: i. тези в собствената дейност на предприятието, като човешки ресурси; ii. тези по неговите канали за доставка, маркетинг и разпространение, като снабдяване с материали и услуги и продажба и доставка на продукти и услуги; и iii. финансовата, географската, геополитическата и нормативната среда, в която предприятието осъществява дейност. Веригата на стойността включва участниците нагоре и надолу по веригата спрямо предприятието. Участниците нагоре по веригата спрямо предприятието (напр. доставчици) предоставят продукти или услуги, които се използват при разработването на продуктите или услугите на предприятието. Субектите надолу по веригата спрямо предприятието (напр. разпространители, клиенти) получават продукти или услуги от предприятието. В ЕСОУ терминът „верига на стойността“ се използва в единствено число, но се потвърждава, че предприятията може да имат множество вериги на стойността.
Работник по веригата на стойността	Физическо лице, което извършва работа по веригата на стойността на предприятието, независимо от съществуването на договорни отношения с това предприятие или тяхното естество. В ЕСОУ обхватът на работниците във веригата на стойността включва всички работници нагоре и надолу по веригата на стойността на предприятието, които са или могат да бъдат съществено засегнати от предприятието. Тук се включват въздействията, свързани със собствената дейност на предприятието и с неговата верига на стойността, в т.ч. чрез продуктите и услугите му, както и чрез столанските му отношения. Включват се всички работници, които не са от обхвата на „собствената работна сила“ („собствената работна сила“ включва работниците, които са в трудово правоотношение с предприятието („наети лица“), и работниците, които не са наети лица, т.е. са или индивидуални изпълнители, предоставящи труд на предприятието („самостоятелно заети лица“), или работници, осигурени от предприятия, които се занимават основно с „дейности по заетостта“. (код N78 по NACE).
Заплата (надница, възнаграждение)	Брутната заплата , с изключение на

	променливите компоненти, като заплащане за извънреден труд и поощряващо възнаграждение , и с изключение на надбавките, освен ако са гарантирани.
Отпадъци	Всяко вещество или предмет, от който притежателят се освобождава или възнамерява да се освободи, или е длъжен да се освободи ⁴⁰ .
Йерархия за управление на отпадъците	Редът на значимост на действията за предотвратяване и управление на отпадъците ⁴¹ : i. предотвратяване; ii. подготовка за повторна употреба; iii. рециклиране ; iv. друго оползотворяване, например оползотворяване за получаване на енергия; и v. обезвреждане.
Управление на отпадъците	Събирането, превозването, оползотворяването и обезвреждането на отпадъци , включително надзора върху тези дейности и следексплоатационните грижи за депата , както и действията , предприети в качеството на търговец или брокер ⁴² .
Отпадъчни води	Води, които нямат допълнителна непосредствена стойност за целта, за която са били използвани или за постигането на която са били произведени, поради своето качество, количество или момент на възникване. Отпадъчните води от един ползвател може да бъдат потенциален източник за снабдяване на ползвател на друго място. Водата за охлаждане не се счита за отпадъчна вода .
Потребление на вода	Количеството вода, изтеглено в границите на предприятието (или съоръжението) и незауствено обратно във водната среда или към трета страна през отчетния период.
Заустване на води	Сборът от отпадъчните води и другите води, напускащи границите на организацията и изпускани в повърхностни води, подземни води или към трети страни през отчетния период.
Водна интензивност	Измерител, показващ връзката между обемна мярка вода и създадена единица дейност (продукти, продажби и т.н.).
Вода (рециклиране и повторно използване)	Води и отпадъчни води (пречистени или непречистени), които са били използвани повече от веднъж, преди да бъдат зауствени от границата на съоръженията на предприятието или съвместно ползваните съоръжения, за да бъде намалено търсенето на вода. Това може да е в същия процес (рециклиране) или в различен процес в

⁴⁰ Член 3, параграф 1 от Директива 2008/98/ЕО за отпадъците.

⁴¹ Член 4, параграф 1 от Директива 2008/98/ЕО за отпадъците.

⁴² Член 3, параграф 9 от Директива 2008/98/ЕО за отпадъците.

	същото съоръжение (собствено или използвано съвместно с други предприятия) или в друго съоръжение на предприятието (повторно използване).
Оскъдица на вода	Изобилието или липсата на изобилие на сладководни ресурси в обемно изражение. Оскъдицата е причинена от човека и зависи от обема на потреблението на вода от хората спрямо обема на водните ресурси в дадена област. Сам по себе си безводен регион с много малко вода, но без потребление на вода от човека, не би се считал за район с оскъдица на вода, а по-скоро за безводен регион. Оскъдицата на вода е физическа, обективна действителност, която може да се измерва последователно в различните региони и във времето. Оскъдицата на вода отразява физическото изобилие на сладка вода , а не дали тази вода е подходяща за употреба. Например в даден регион може да има изобилие от водни ресурси (и следователно да не се счита за регион с оскъдица на вода), но да има толкова силно замърсяване , че тези запаси да са негодни за използване от човека или от околната среда.
Водовземане	Количеството на цялата вода, взета в границите на предприятието от всички източници за всяка употреба през отчетния период.
Представители на работниците и служителите	Представители на работниците означава: i. представители на синдикални организации, а именно представители, определени или избрани от синдикални организации или от членове на такива организации в съответствие с националното право и практика; ii. надлежно избрани представители, а именно такива, които са излъчени в свободен избор от работниците в организацията, не са под властта или контрола на работодателя в съответствие с разпоредбите на националното законодателство или разпоредби или на колективни трудови договори, и чиито функции не включват дейности, които са изключителен прерогатив на синдикалните организации в съответната държава, и съществуването на които не се използва за подкопаване на положението на съответните синдикални организации или техните представители.
Равновесие между професионалния и личния живот	Задоволително състояние на равновесие между професионалния и личния живот на дадено лице. Равновесието между професионалния и личния живот в по-общ смисъл включва не само равновесието между работата и личния живот, като се имат

	предвид семейните отговорности или отговорностите за полагане на грижи, но и разпределението на времето между времето, прекарано на работа, и времето за личен живот извън семейните отговорности.
Опасности, свързани с работата	Опасностите, свързани с работата, може да бъдат: i. физически (напр. радиация, крайни температури, постоянен силен шум, разливи по пода или опасности от спъване, небезопасни машини, неизправно електрическо оборудване); ii. ергономични (напр. неправилно регулирани работни места и столове, неудобни движения, трептения); iii. химически (напр. излагане на карциногени, мутагени, вещества, токсични за репродукцията, разтворители, въглероден оксид или пестициди); iv. биологични (напр. излагане на кръв и телесни течности, гъбички, бактерии, вируси или ухапвания от насекоми); v. психосоциални (напр. словесни обиди, тормоз, малтретиране); vi. свързани с организацията на работата (напр. изисквания за прекомерно натоварване, работа на смени, дълго работно време, нощен труд, насилие на работното място).
Свързано с работата произшествие	Събитие, произтичащо от или настъпващо по време на работа, което може да доведе или води до нараняване или влошаване на здравословното състояние. Произшествията могат да се дължат например на проблеми с електричеството, експлозия, пожар, преливане, преобръщане, изпускане, изтичане, счупване, спукване, разкъсване, загуба на контрол, подхлъзване, препъване и падане, движение на тялото без стрес, движение на тялото под стрес, шок, уплаха, насилие или тормоз на работното място (напр. сексуален тормоз). Произшествие, което води до нараняване или влошаване на здравословното състояние, често се нарича „злополука“. Произшествие, което може да доведе до нараняване или влошаване на здравословното състояние, но при което не е настъпило нито едно от двете, често се нарича „почти избегнато произшествие“ или „почти настъпило произшествие“.